

28^{ème} rencontre du Réseau franco-allemand

Arles – samedi 15 octobre 2022

Programme

8h30-9h00 Accueil et remise des documents

9h00 Mot de bienvenue

Séance du matin

9h15 «La traduction institutionnelle dans tous ses états... fédérés : *eine Reise durch Ostbelgien*» – Véronique Mercier - CBTI – 30 minutes

10h00 Pause café

10h30 «Die Welt von PVC: Herstellung, Verarbeitung, Anwendung. Nachhaltigkeit heute und morgen» – (en allemand) – Angelika Kappmeyer – ATICOM – 45 minutes

11h15 Atelier surprise arlésien – Josie Mély

12h00 Déjeuner

Séance d'après-midi (14h00 – 18h00)

14h00 «Traduction des revendications du brevet du point de vue d'une traductrice correctrice» - Beata Marchand - ASTTI - 60 minutes

15h00 Pause café

15h30 «Exercice bilingue : déguster le vin et le décrire en termes appropriés» – Florence Ludi/Olaf Jansen - SFT – 45 minutes

16h15 «La construction en paille» – Juliette Lucas-Goeseke - SFT - 45 minutes

17h00 DIVERS (présentation de la rencontre 2023 en Belgique ...)

18h00 Clôture